

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Motocycle (luge à moteur)	HARLEY - DAVIDSON	4 4 0 C C	CH 6365 02

Constructeur du cadre HARLEY - DAVIDSON Motor Co., Inc. Milwaukee, Wisconsin (USA)
 Constructeur du moteur HARLEY - DAVIDSON, Varese (1)
 Identification "440 CC" sur la plaquette du constructeur

Plaquette constructeur à l'avant, en haut sur la traverse de la direction, collée avec Araldit *
 Numéro du cadre frappé à droite, latéralement sur la caisse et sur la plaquette du constructeur
 Signe Ident. du moteur "9 C H." sur le carter du vilebrequin, sous le tube d'aspiration

Fiche d'homologation No Orlando Calonder, BULTAGO-SWISS, 9494 Schaan FL
 Importateur principal
 A partir du No de cadre
 Véhicule homologué 9C 12'412 H4 A partir du numéro du moteur 9C H.
 Signes fixes dans code du type

Construction du véhicule
 Construction -
 Nombre d'essieu 5 Nombre de roues 1 chenille
 Direction guidon, action sur 2 patins
 Embrayage -
 Boîte c. v. Variomat, sans palier
 Nombre de vitesses - @ roue entraînée -
 Transmission -
 Couronne fixée -
 Pédaier -
 Tour complet du pédaier - Long. levier pédale -
 Frein de service mécanique, à disque, sur roue entraînant la chenille, par câble et poignée à gauche
 Frein auxiliaire et d'arrêt: le même, avec un deuxième câble
 Longueur du siège 780 mm Genre du siège sans rebord

Moteur
 Marque HARLEY-DAVIDSON Type 440 CC
 Construction monobloc Temps 2
 Carburant mélange Position au centre
 Refroidissement air Nombre cylindr. 2
 Alésage 68 Course 59,6
 Cylindrée 432,9 CV-impôt 2,20
 Puissance en CV 37,3 SAE net @ t/min 6800
 t/min du moteur - @ 30 km/h -
 Marque carburant - Cicleur princ. -
 Bruit 78 dB/A @ t/min 6600
 Silencieux 1 = 270 x Ø 130 mm cylindrique
 Sil d'aspiration -
 Mesure des gaz -
 Déparasitage OCE annexe 8, chiffre 4 = C

Equipement
 Indicateur de vitesse km/h
 Rétroviseur 1 à gauche
 Antivol mécanique, verrouillage de la couronne du démarreur
 Nombre de places 2 av -
 Dimensions
 Longueur 2400 Porte à faux av -
 Largeur/Larg. du guidon 950 / 680 ar -
 Hauteur 920 Empattement 1200
 Espace entre les patins 720 (d'une roue-étoile à l'autre)

	avant	arrière	total
Poids			
Poids à vide			200
Charge utile			140
Poids total			340
Garantie fabr.			340
Dimens. pneus	<u>largeur de la chenille 450 mm</u>		
Ply/bar	<u>- (bande caoutchouc costalée)</u>		
Charge			
pour V max			
Vitesse maximale selon le constructeur			- km/h
Vitesse maximale testée			50 km/h

Equipement 2/ HELLA K 11103
 Feu de route 2/ id.
 Feu de croisement 2/ id.
 Feu de position 1/ R (E)
 Feu rouge 1/ S1 (E)
 Feu stop -
 Clignoteurs av - ar -
 Catadioptres aux pédales - Catadioptre ar 2 + 1 AV I(E)
 Eclairage plaque combiné
 Avertisseurs HELLA 001 781 ou 002 526
 Puissance de la dynamo -
 Béquille aucune (véhicule à chenille)
 Utilisation av. side-car -

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Motocycle (luge à moteur)
 Marque et type HARLEY - DAVIDSON 440 CC
 Homologation -
 No CH 6365 02
 Places total 2 avant -
 Poids à vide 200 Carburant mélange
 Charge utile - CV-impôt 2,20
 Poids total 340 Cylindrée 432,9

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

*) La plaquette du constructeur est collée par l'importateur.

Lieu et date de l'homologation

Motta / Naluns GR, 10.04.74

Homologation fédérale des types de véhicules